

# DUMONT

BILDATLAS  
www.dumontreise.de

123

Einzigartige Bilder  
Aktuelle Informationen  
Detaillierte Karten

# Donau

## Von der Quelle bis zur Mündung

### Quer durch Europa

**STOLZE STÄDTE** Wien und Budapest  
**SCHWIMMENDE HOTELS** Urlaub im Delta  
**NEUE WEGE** Radeln bis zur Mündung

**PLUS**  
6 große  
Reisekarten



ISBN 978-3-7701-9286-1



9 783770 192861

€ 8,50 [D]  
€ 8,80 [A]  
SFr 15,80 [CH]



# Modernste Navigation spielend einfach.

Falk PUR 550. Modernste Technik kann so einfach zu bedienen sein. Mit Fahrspurassistent, Ansage von Orts- und Straßennamen und Tempowarner! Infos im Handel oder unter [www.falk-navigation.de](http://www.falk-navigation.de)



Den Fotografen **Olaf Meinhardt** führen Recherche-reisen bevorzugt in die entlegensten Winkel der Welt.



Einige Kapitel dieses Bandes hat **Tom Schulze** bebildert.



**Thomas Magosch** hat sich mit Büchern und Berichten über Osteuropa einen Namen gemacht. Durch seinen langjährigen Aufenthalt in Bulgarien kennt er Land und Leute dort besonders gut.

### Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Unser Autor Thomas Magosch findet, dass man die Donau vom Wasser aus erleben muss. Wie angenehm so eine Schiffsreise sein kann, erfahren wir auch von ihm: Er schwärmt vom „Cruising“, das sich anfühlt, als würde man über dem Wasser schweben. Am besten sei es, meint er, wenn man in einem Clubsessel kurz hinter dem Bug sitze, bei 18 km/h. Was dagegen Petro Tomchuk am besten gefällt, erfahren Sie im DuMont Thema „Der Mann auf der Brücke“. Tomchuk ist Kapitän auf einem Kreuzfahrtschiff, und er hat unserem Autor ein ausführliches Interview gegeben. Wohl niemand kennt die Donau so genau wie er: bei Niedrigwasser, bei Hochwasser, bei strahlender Sonne, bei dichtem Nebel – Tomchuk kennt jede Brücke, jede Insel und jede Sandbank, jeden Kilometer!

### Donau so blau

Die meisten werden die Donau allerdings vom Ufer aus kennen oder kennenlernen. In einigen Städten macht man automatisch Bekanntschaft mit ihr: in Ulm, Regensburg oder Passau. In Wien fließt sie eher nebenbei, trotzdem stellt sich hier in Österreich mit Johann Strauß' Walzer „An der schönen blauen Donau“ die Frage, ob die Donau wirklich so blau ist. Budapest gilt als die Königin der Donau, die sich gemächlich einmal quer durch die ungarische Hauptstadt zieht. Und auch wer nach Bratislava oder Belgrad kommt, erlebt den zweitlängsten Strom Europas vor eindrucksvoller Stadtsilhouette.

### Geruhsam am Fluss entlang

Auf ihren offiziell 2845 Kilometern durchfließt die Donau die großartigsten Landschaften. Die lernt man in aller Ruhe wandernd kennen, wie unser Autor unter dem Motto „Die (Wieder-)Entdeckung der Langsamkeit“ vorschlägt. Oder man durchradelt sie auf dem Donauradweg – Europas beliebtester Fernradweg ist weiter nach Osten ausgebaut worden. Wenn Sie nicht allen Komfort am Wegesrand brauchen, können Sie mit ein wenig Abenteuerlust jetzt auch durch Kroatien, Serbien, Bulgarien und Rumänien in Richtung „Kilometer null“ fahren!

Herzlich Ihre

Birgit Borowski  
Programmleiterin DuMont Bildatlas

36–51  
VIENNA CALLING

*Ist die Donau wirklich so blau, wie der Walzer von Johann Strauß uns glauben machen will? Eine Spurensuche im schönen Österreich.*

DuMont Aktiv

- 35 *Immer eine Handbreit ...  
... Wasser unter dem Paddel:  
Kanuwandern auf der Donau*
- 51 *Die (Wieder-)Entdeckung ...  
... der Langsamkeit*
- 69 *Zu Land und zu Wasser  
Im Amphibienbus auf der  
Donau durch Budapest*
- 81 *Sattelfest auf neuen Wegen  
Radeln bis zur Mündung*
- 97 *Bulgarische Unterwelten  
Beghbare Höhlen erkunden*
- 111 *Schwimmende Hotels  
Fluss und Logis im Delta*



18–35  
DREI FLÜSSE, DREI FARBEN

*Passau ist die letzte große Stadt an der deutschen Donau – sie zählt zu den schönsten am Flusslauf.*



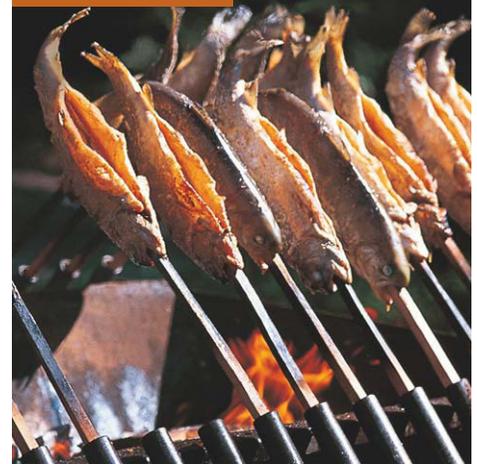
DuMont Thema

28–31  
DER MANN AUF DER BRÜCKE

*Kapitän Petro Tomchuk fährt seit Jahren auf der Donau. Er kennt sie wie seine Westentasche. Wie arbeitet ein Kapitän an Bord eines Kreuzfahrtschiffes? Birgt die Donau noch Risiken?*



DuMont Thema



62–65  
EIN GEHEIMNIS ...

*... wird gelüftet: Franz Dold, Seniorchef des Höhengasthauses Kolmenhof am Donauursprung, kennt ein gutes Rezept für eine Donaufischsuppe – und hier verrät er es.*



### Titelthemen

- 36, 52 *STOLZE STÄDTE* Wien und Budapest  
111 *SCHWIMMENDE HOTELS* Urlaub im Delta  
106 *NEUE WEGE* Radeln bis zur Mündung

### IMPRESSIONEN

---

- 8 *So eine Kreuzfahrt auf der Donau ist eine entspannte Art zu reisen. Dynamik ins Bild bringen Ausflüge ans Ufer, wo faszinierende Natur- und Kulturlandschaften besichtigt werden wollen.*

### DEUTSCHLAND

---

- 18 *Von der Quelle bis Passau*  
*Idyllisch liegt die Donauquelle im fürstlichen Donaueschingen eingefasst. Bald wird aus dem Bach ein Strom.*
- 28 **DuMont Thema**  
**Der Mann auf der Brücke**  
*Interview mit Kapitän Petro Tomchuk, der seit Jahren auf der Donau fährt.*
- 32 *Straßenkarte*  
33 *Infos*

### ÖSTERREICH

---

- 36 *Die Donau im Dreivierteltakt*  
*Ist die Donau wirklich so blau, wie der bekannte Walzer von Johann Strauß glauben machen will?*
- 46 **DuMont Thema**  
**Edelste Tropfen**  
*Donauweine aus dem Weinstromland: Fruchtbare Flusshänge bieten von jeher ertragreiche Böden für erlesene Weine.*
- 48 *Straßenkarte*  
49 *Infos*

### SLOWAKEI/UNGARN

---

- 52 *Die Königin der Donau*  
*Wenn man eine „Hauptstadt der Donau“ bestimmen wollte, so könnte das nur Budapest sein.*
- 62 **DuMont Thema**  
**Ein Geheimnis wird gelüftet**  
*Franz Dold, Seniorchef des Höhengasthauses Kolmenhof am Donauursprung, kennt ein gutes Rezept für Fischsuppe.*
- 66 *Straßenkarte*  
67 *Infos*

### SERBIEN/KROATIEN

---

- 70 *Der Wandel ist spürbar*  
*Noch sind die Wunden des Krieges nicht verheilt und an manchen Orten sichtbar. Doch in den Grenzregionen finden die Länder langsam zueinander.*
- 78 *Straßenkarte*  
79 *Infos*

### BULGARIEN/RUMÄNIEN

---

- 82 *Der Anfang vom Ende*  
*Hunderte von Kilometern schlängelt sich die Donau als Grenzfluss durch Bulgarien und Rumänien.*
- 92 **DuMont Thema**  
**Schützen und nutzen**  
*Einzige Ökosystem und zugleich industrielle Wasserstraße: ein unüberwindbarer Widerspruch? Wo findet man noch Überreste des ursprünglichen „Flusssystemes Donau“?*
- 94 *Straßenkarte*  
95 *Infos*

### DELTA

---

- 98 *Die große Auflösung*  
*„Das Delta“, schreibt Claudio Magris, „ist die große Auflösung; Wasserläufe, Flüsse und Seitenarme verzweigen sich, gehen ihre eigenen Wege ...“*
- 106 **DuMont Thema**  
**Auf zu neuen Ufern!**  
*Seit der Eröffnung der ersten Teilstrecken erfreut sich der Donau-Radweg ungebrochener Beliebtheit. Mit der „Osterweiterung“ sind nun Pioniere gefragt.*
- 108 *Straßenkarte*  
109 *Infos*

### ANHANG

---

- 112 *Service – Daten und Fakten*  
117 *Register*  
117 *Impressum*  
118 *Lieferbare Ausgaben*